

NATIONS UNIES
HAUT COMMISSARIAT
POUR LES REFUGIESUNITED NATIONS
HIGH COMMISSIONER
FOR REFUGEES

9/12/98
24

Télégrammes : MCOMNEP
Télés : 415740 UNION CH

FN-MISSIONEN GENEVE	
01 NOV. 1998	BILAG
17 DAN	1

Case Postale 2500
CH-1211 Genève 2 Dépt
26 November 1998

LIBYEN (67)

Dear Ms. Skipper

Reference is made to your letter of 28 September and of 16 November 1998 regarding information for the eligibility of a Libyan asylum seeker currently in Denmark.

We apologise for the late reply but as you are surely aware, any request for information regarding countries such as Libya and Algeria needs to be dealt with in a highly confidential manner. This means that forwarding such a request to our offices cannot be done by E-Mail or telephone or other quick means of communication as this would seriously affect the IC's relatives in the concerned countries and would also impact negatively on our relations with the concerned authorities. Consequently, in such cases we are obliged to exercise extreme caution both while sending the request, (i.e. we first contact our person in the field by phone and discuss with him/her generalities and inform him/her that something "personal and confidential" would be sent, etc.), whilst also collecting the required information on the spot. This process normally takes a long time and therefore your patience with delayed replies would be appreciated.

1. To the best knowledge of our colleagues in Tripoli, the military call-up for those born in 1969, 1970 and/or 1971 was not postponed.
2. In view of the reply to question no. 1, there is no reply.
3. Usually there is only one public call-up made giving ample notice, normally through TV and/or local newspapers. Those who do not comply, i.e. who fail to turn up, are normally rounded up by the military police through control operations and enrolled.
4. As for the call-up paper, while UNHCR is not able to establish beyond any doubt its authenticity, we can confirm that it looks very similar to genuine ones seen by our colleagues in Libya.

I hope the above information will prove useful in the applicant's case; however, as we agreed during our October meeting, we would in the future appreciate if your requests for information could be limited to instances where the eligibility of certain case loads would be facilitated rather than information requests regarding individual cases.

Yours sincerely,

Sven Ljungdell
Sven Ljungdell
Desk Officer
Bureau for Europe

Ms. Karen Skipper
Permanent Mission of Denmark
Case Postale 435
56, rue de Mollebeau
1211 Geneva 19

(F3) May 811

FLYGNINGENÆVNET

Udenrigsministeriet
St. F.1.
Asiatisk Plads 2
1448 København K

Date: 21 AUG. 1998
J. nr.: [REDACTED]

Udlændingestyrelsen meddelte den 30. april 1998 den libyske statsborger A [REDACTED] M [REDACTED] T [REDACTED] afslag på opholdstilladelse efter udlændingelovens § 7. Sagen er efterfølgende blevet indbragt for Flygtningesnævnet.

Ansøgeren, som er født [REDACTED] 1971, har til sagen forklaret, at han som 18 eller 19-årig var til session med henblik på afvejning af militærtjeneste. Af ansøgeren ukendte administrative årsager blev indkaldelsen af årgangene fra 1969, 1970 og 1971 til militærtjeneste imidlertid udsat.

Ansøgeren har til sagen endvidere forklaret, at han på et tidspunkt i perioden mellem den 15. til den 30. maj 1996 på sin bopæl modtog en tilsigelse til militærtjeneste. Udmønt juni 1996, efter hans udrejse af hjemlandet, blev der tilsendt ansøgeren en egentlig indkaldelse til militærtjeneste, ifølge hvilken han skulle give møde indenfor 15 dage.

Ansøgeren har under sagen fremlagt et dokument, der fremtræder som en indkaldelse af 17. juni-1425 M, underkrævet af formanden for sessionsrådet i Tripoli, første, hvorefter ansøgeren skal give møde den 1. juli-1425 M.

Den 7. august 1998 besluttede Flygtningesnævnet at udsætte sagens behandling med henblik på at søge ovennævnte dokument ægthedsvurderet. Nævnet besluttede samtidigt at søge indhentet oplysninger om, hvorvidt indkaldelse til militærtjeneste af årgangene 1969 - 1971 har været udsat af administrative årsager samt at indhente nærmere oplysninger om fremgangsmåden ved indkaldelse til militærtjeneste i Libyen.

I den anledning skal Flygtningesnævnet hermed anmode Udenrigsministeriet om at oplyse, hvorvidt indkaldelse af årgange fra 1969, 1970 og/eller 1971 til militærtjeneste er eller har været udsat i Libyen, af hvilke årsager dette i givet fald er sket, samt hvor længe udsættelsen har været.

Nævnet skal endvidere anmode ministeriet om oplysninger om den nærmere fremgangsmåde ved indkaldelse til militærtjeneste i Libyen, særligt med henblik på, om det af ansøgeren forklarede hændelsesforløb, hvorefter han først har fået en tilsigelse og efterfølgende en egentlig indkaldelse til militærtjeneste, er i overensstemmelse med almindelig praksis.

Idet den i sagen fremlagte indkaldelse til militærtjeneste vedlægges i original, tillige med en oversættelse heraf, skal nævnet endelig anmode ministeriet om at søge foretaget en vurdering af, om det pågældende dokument kan anses for at være rigte.

Det bemærkes, at ansøgerens identitet ikke må komme de libyske myndigheder eller uvedkommende tredje-mand til kundskab, ligesom det ikke må oplyses, at ægthedsvurderingen er foranlediget af en ansøgning om asyl i Danmark. Derimod kan ansøgerens identitet om nødvendigt og i fortrolighed videregives til den af Uden-rigsministeriet benyttede advokat eller tilsvarende kilde.

P. N. V.



Lene Schmidt Christiansen